

Szerkesztőség
és
kiadóhivatal:
KASSA
Kossuth Lajos-utca 16.

Szerkesztőségi
telefon: 150. sz

NAPLÓ

FÜGGETLEN POLITIKAI NAPILAP.

ELŐFIZETÉS:

Helyben:
Egy évre . . . 14— korona
Fél évre . . . 7—
Negyedévre . . . 3-50

Vidéken:
Egy évre 20 korona
Fél évre 10
Negyedévre 5
Egyes szám ára 4 fill.

HIRDETESEK FELVETETNEK: A kiadóhivatalban, Kossuth Lajos-utca 16. szám alatt. (Bejárat a Fazekas-utca felől.) Telefon 150. szám.

FELELŐS SZERKESZTŐ:
MURÁNYI JÓZSEF.

Kapható minden dohánytözsdeben.
Megjelenik délután 5 órakor.

Tótország magyar földön.

Kassa, aug. 13.

A magyar képviselőház nemzeti-pártja erősen fészkelődik. A román, meg a tót képviselők minden eszközt fölhasználnak, hogy igazassanak a magyar állameszme ellen. A tótok valósággal vérszemet kaptak attól, hogy a kormány keztyüskézzel bánik el velük s ma már nyíltan esdekelnek a cseheknek, hogy a magyarok ellen való harcukban szövetekezzenek velük.

Egyik függetlenségi párti képviselő a napokban cikket irt a prágai Narodni Listy-ben, azt fejtegette, hogy az osztrák szlávok, elsősorban a csehek egyesüljenek a magyarokkal a dunai föderatív államszövetség megalkotására. A magyarok természetesen megkivánják — így szól a fejtegetés — hogy a szlávok a magyar állam egységét tiszteletben tartsák és akkor a magyarok is segíteni fognak a cseheknek abban, hogy a történelmi cseh államjogot visszaszerezzék.

A Turócszentmártonban fészkelő tót izgatók kapva-kaptak ezen az ujságcikken, mely új anyag volt nekik az izgatásra. A csehek ne üljenek föl a magyaroknak — hirdették uton-uttfélen — mert a cseh-magyar barátkozásnak a magyarországi nemzetiségek adnak meg az árát, mint megadták a multban, amikor a magyarok a németekkel barátkoztak. Prágában pedig valóságos mozgalmat indítottak a mi tótjaink s a legnagyobb sérelemnek azt hozták föl, hogy a képviselőház felfüggesztette Hodzsa Milán és Juriga Nándor tót képviselők mentelmi jogát, mert „politikailag ébresztik a népet és ezért be is fogják őket csukni.”

Hodzsa, Juriga és társaik arra hívják föl a csehek, hogy lépjenek gazdasági és kulturális érintkezésbe a tótokkal. Van ám egyéb orvosszerük is. És pedig:

1. Vásároljanak a csehek tót tu-

rut (brindzát), mert ez jóságra vete-
kedik a svájci sajttal.

2. Vásároljanak a csehek a liptó-
szentmiklósi tót börtgyárból, valamint
a turócszentmártoni tót butorgyárból.

3. Juriga képviselő kerületében
kitűnő gyümölcs terem, ezt vigyék a
cseh piacra.

4. A Slovensky Tyzdenik és a
Ludomé Noviny tót lapokra fizese-
sen elő minden cseh kaszinó, olvasó-
kör, kávéház, társulat és szövetezet,
mert ezek az ujságok informálják
hüen a csehek a két milliónyi tót
nép benső viszonyairól.

A magyarországi tótok tehát szö-
vetekezést ajánlanak föl a cseheknek.
Valóságos kis Tótországot akarnak
alapítani Magyarországon. Ezt a bár-
gyu kísérletezést a magyar kormány-
nak nem szabad tovább tétlenül néznie.
Ezeket az ujkori Giskrákat ki kell
fűstölteni a felvidékről, ha szépszerével
nem lehet, hát tüzzel-vassal. Aki ál-
lamellenes törekvéseket akar megva-
lósítani, a közjó ellen tör, már pedig
ennek megoltalmazása minden kormány
legfőbb, legszentebb kötelessége.

Haladók szervezkedése.

Nyáj van, de nincs vezér.

A haladóbeliek pártszervezéséről ma
azt a hirt kapjuk, hogy a pártnak a címe
még nincs megállapítva és a „Budapesti
Kaszinó” címet elejtették.

De az előzetes szervezkedési munkála-
tok nagyban és széles körre kiterjedőleg
folynak. Van olyan program-tervezet, a
mely teljesen eltűntetni igyekszik az abszo-
lutizmus gyűlöletes emlékeit és leginkább
szociális kérdéseket ölelve föl, egyuttal a
teljes liberálisizmus zászlóját lobogtatja. Ha-
tást várnak attól, hogy az arisztokrácia és
a papság uralma ellen minden eszközzel
küzdeni akarnak.

Hogy ki lesz az új pártalakulásnál a
vezérlő egyéniség, az iránt még nincs meg-
állapodás. Azt mondják, hogy e kérdésben
oly nagyok az ellentétek, hogy talán ezek-
nek a kiegyenlítése lesz a legnehezebb.
Leginkább Vörös László volt kereskedelem-
ügyi minisztert szerették volna megnyerni,
mert Vörös Lászlónak az egyénisége legke-
vesebbet vesztett szimpatikusságából az

abszolutizmus ideje alatt, sőt szakdolgoiban
Vörös Lászlónak az alkotásai általános el-
ismeréssel találkoztak. Állítólag Vörös Lászlóval
leveleztek is, de ennek a kísérletnek
nem lesz eredménye.

Másfelől az új pártalakulás diszkreditá-
lására teljesen elegendő az, hogy az előze-
tes munkálatokban a legnagyobb buzgalom-
mal vesz részt Kristóffy József volt belügy-
miniszter és hogy a szervezők között az
első sorban áll Rudnay Béla, Budapest szo-
moru emlékü kormánybiztosa.

A párt hivatalos szervezésének, illetőleg
a nyilvánosság előtt való megjelenésének
idejét szeptemberre állapították meg.

Hajsza az idegenek ellen

A bártfai határrendőrség működése.

Zaklatott családok. — Nem elég az
utlevél. — A létfentartás problémái.

Cifra állapotok uralkodnak a bártfai
határrendőrségen. Egy ma érkezett eperjesi
ujság oly adatokat szellőztet, hogy szinte
kezdjük hinni, — Ázsiában élünk. A bártfai
határrendőrség lepipálja a copfos sárgák
birodalmát s olyan kínai falat épít a határ-
szélen, hogy hajunk szála az égnek mered.
Tudatlanságból, vagy a törvény helytelen
alkalmazásából teszi, nem tudjuk. Ha tudat-
lan, ki kell oktatni Bánó István rendőrkapi-
tányt, ha pedig törvény szerint járt volna
el, pokolba kell vetni az olyan paragrafu-
sokat, melyek a szabad [költözködési jogot
korlátozzák. Az igaz, nem hiába a darabon-
tok szervezték a határrendőrséget, ez a
jeles intézmény magán viseli a kezük nyo-
mát, Dologra térve, néhány esetet szögezzünk
le okulásul.

Kaukázusban jó, nálunk kevés.

Zboró közelében petroleum után kutat-
nak. A furást a lemergi Laszc-cég végzi,
a magyar kormány jelentékeny támogatása
mellett. A munkánál gyakorlott lengyel mun-
kásokat alkalmaztat élén *Dunka* László mér-
nökkel. Ez bejárta már a kaukázusi és ro-
mániai petroleum forrásokat, s mindenütt
igazolással elegendő volt külföldi utlevelének
felmutatása. Csak a bártfai határrendőrség-
nek nem. Azt mondja nagy bölcse Bánó
Iván, *hogy az utlevél a megélhetést nem bi-
zonyítja, mert fő a létfentartási alap.* Hát
persze, hogy nem fedezi — hiszen a len-
gyeleket cégük fizeti, sőt megélhetésükről
*gondoskodik a magyar kormány is, mely
eddig 100.000 krownánál több szubvencióval
támogatta a kísérletét.* Es pedig azért, mert

SZTUDINKA SZILÁRD mérnök Kassa

Műszaki iroda és mintaraktár:

Fő-utca 85. szám. (Andrássy-udvar.)
Műhely: KOVÁCS-UTCA 20. SZ.

**Vizvezeték, csatornázás, clo-
settek, fürdőszobák, szivattyu-
és VIZMŰVEK berendezésére.**

Költségvetést díjtalanul készíték.

a lengyelek működése esetleg csiráját képezheti egy hatalmas, eddig nálunk ismeretlen iparág hatalmas fellendülésének és esetleg sok száz család megélhetését biztosíthatja. A lengyelek már unják a zaklatást s egy szép napon megessék, hogy itt hagynak bennünket s itt marad nekünk a 900 méteres lyuk — kőolaj nélkül. Ha tetszik belebujhatunk szégyelkezni.

Letétbe a takarékkönyvet.

Ez is Zborón történt. Egy lengyel feleségül vette egy ottani tekintélyes kereskedő leányát. *Vezeti apósa üzletét és ilyen minőségben hozzájárul az állami és községi terhekhez.* A bártfai határrendőrségi kapitányság ilyenemű fenntartást nem volt hajlandó eltűrni, hanem azon feltételhez kötötte ittmaradását, hogy — fenntartási eszközökben — nála 4000 kor.-ról szóló takarékkönyveti könyvecskéjét letétbe helyezze. Minő törvényes intézkedésen alapul ez a feltétel — véges eszünkkel telfogni nem tudjuk.

Hát talán a 160 korona kamat fogja az illetőnek tisztességes megélhetését biztosítani? Vagy nyugdíjilletménye lesz ez a csekély összeg a majdan elaggosodó lengyelnek? És mikor fogja visszakapni a betétkönyvet? Mikor állampolgárságot fog szerezni nálunk, avagy mikor az országból kiköltözik?! Ezek mind olyan kérdések, melyekről sem a törvény, sem pedig az ehhez kibocsátott utasítások nem adnak felvilágosítást, egyszerűen azért nem, mert ilyen abszurd rendelkezés a törvény szellemével meg nem fér.

A bártfai piktor esete.

A bártfai szobatestő históriája, amely tragikus a szegény áldozatra és családjára nézve, épp oly érdekfeszítő a létfenntartás nehéz problémája szempontjából — a kritikusra nézve.

Ez a szegény piktor négy év óta *Bártfán iparigazolvány alapján folytatja mesterségét* és amellet, hogy nyolc gyermekét és feleségét eltartja szegény keresetéből, még adót is fizetett ezen időn át. Katona is volt valaha és mint ilyen, háboruban is vett részt, aminek elismerésül több ízben is kapott Ő Felségétől segélyt. De a határrendőrség semmiképen nem tűrte ittletét és habár minden irányban igazoló okmányokkal volt felszerelve, mégis kintasításra lett ítélve.

Felebbezését a főispánhoz címezte az öreg lengyel, *de sem oda, sem az illetékes hatósághoz fel nem terjesztett, hanem a határidő lejártával karhatalommal lezárták és azután eltoloncolták az ország határáig* — ahonnan egyenesen az osztrák császár felé vette útját, hogy nála a rajta esett sérelem orvoslásáért esedezzek a száz halállal szembenézett egykori hű katona.

Az ekként helyreállott jogrend árnyékában azonban rémes jajveszék és nyomor ütötte fel tanyáját, *mert a piktor nyolc kis-korú gyermeke és öreg neje a családfenntartó távollétében éheznek és nincs, aki őket, minden fohászuk dacára, legalább eltoloncoltassa.*

A rejtélyes idegen.

A geologus kalandja.

Ez a kis história igen jellemző a vidéki hatóságok kicsinyes felfogására. Dr. Posewitz Tivadar budapesti osztály-

geologus ez idő szerint a Szepességen végez földtani kutatásokat. Néhány hónap előtt a belügyminiszter felhívta erre a körülményre a megyei hatóságok figyelmét, felkérve azokat, hogy a geologust munkájában támogassák. Természetszerűleg következik ebből, hogy a kért támogatást szíves készséggel megadták mindenütt, ahol a geologus munkája megkezdését jelezte, illetve megérkezését bejelentette. Krompachon azonban dr. Posewitz ezt elmulasztotta megtenni, miáltal igen kellemetlen kalandba keveredett.

Az ismeretlen idegennek a hegyek között végzett mérései és kőzetvizsgálatai feltűntek és az a körülmény, hogy még rajzokat is készített, egyenesen gyanussá tették őt. Senkisé nem tudhatta, vagy legalább nem gondolt arra, hogy ez dr. Posewitz geologus, hanem egy gyanus idegent láttak benne, akire éppen ezért a hatóság figyelmét is felhívták.

Az illetékes szepesváraljai szolgabírószágra utasítást adott ki a krompachi csendőrszervezőnek, hogy az idegent igazolásra szólítsa fel. A felhívás a délelőtt folyamán érkezett a csendőrséghez, mely azonnal megkezdte az idegen utáni nyomozást. Egész napon nem tudtak ráakadni, hát megvárták az éjszakát, amikor dr. Posewitz Hungária-szállóbeli szobájában pihenni tért.

Eppen első álmát aludta a napi munkában kifáradt geologus, midőn erős zörgetésre felébredt és fülében csengett a komoly folszólítás:

— A törvény nevében nyissa ki!

Elképzelhető a meglepetés, mely ezt a felszólítást nyomban követte. Kinyitotta az ajtót abban a hitben, hogy nála rossz helyen kopogtattak. De annál nagyobb csodálkozás togtá el, midőn igazolásra szólították fel. Ezt már nem volt képes higgadsággal elviselni és keményen kifakadt az éjjeli háborgás miatt, ami azonban nem használt, mert a járőr előmutatva az utasítást, követelte az igazolást. Dr. Posewitz kénytelen-kelletlen elővette tehát igazoló papírjait, mire a csendőrök nagy bocsánatkérések közben eltávoztak.

Harc a szarvasbikával.

Életveszélyesen megsebesült vadőr.

Kenyér vagy élet.

Nem mindennapi eset történt e hó 9-én Pálháza községben. Károlyi László gróf az uradalmi vadaskert számára egy hatalmas szarvasbikát importált. Az óriási termetű állat a maga vadságával már igen sok kárt és kellemetlenséget okozott. A pálháza hegyek közé már alig mernek ereszkedni az emberek, mert a vad szarvasbika a gyanutlanul s magát biztonságban érző embernek nekiront s felökleli, megsebesíti, testi épségében kárt tesz.

A múlt hét csütörtökjén Koji Ferenc vadőr, a Károlyi gróf tulajdonát képező Rossalkó erdészlet közelében etette a szarvascsordát. A vad nagyrésze már hozzászokott a vadórhöz, a veszedelmes szarvasbikával azonban Koji nem tudott megbarátkozni. Miközben a szarvasokat etette, a szarvasbika megtámadta, egy dőfessel a földre terítette s azután elkezdte öklelni. A megdühödött vadállat Koji mellére taposott s így dömöcskölte szarvával.

A vadőr tehetetlenül nézte az állat támadását, csak a kezével próbált védekezni, de az nem használt. Koji Ferenc oldalán egy mély szurást, fején három helyen erős sérülést ejtett a szarvasbika, ezenkívül belső sérülést is szenvedett. A súlyosan megsebesült vadórt így találták vérbe vagyva. Az orvosok véleménye szerint felépüléséhez kevés a remény.

A szerencsétlenségnek van egy igen jellemző momentuma. A vadőr érezte, látta, hogy élete veszélyben forog s dacára annak, hogy fegyver volt nála nem merte a dühöngő vadállatot leteríteni. Mert ha megtette volna kenyérét veszíti. Az életveszélyes helyzetben is erősebb volna nála a kenyérhez való görcsös ragaszkodás, mint az életösztön. Az ilyen példákat, a kenyérnek ilyen mártírjait jegyezzék fel a szociálisták. És megkérdhetik joggal velünk együtt a gróftól, megér-e az a szarvasbika annyit, hogy egy emberélet pusztuljon el miatta. Az ilyen fenevadat a hatóságoknak kéne kiirtani, mert veszedelmes az emberekre. Reméljük, hogy ebben az ügyben Puky Endre alispán, ki erősen hangsúlyozta a néppel való érdeklődést — erélyesen közbelép s követelni fogja a kárttevő vad kiirtását.

TÁVIRATOK ÉS TELEFON-JELENTÉSEK.

— A Napló eredeti táviratai. —

A budapesti malomsztrájk.

Az egyezséget a munkások nem fogadták el.

Budapest, aug. 13.

A sztrájkban álló budapesti malommunkások bizalmi férfiai és a malomtulajdonosok képviselői között tegnap Sztéryenyi József államtitkár elnöklésével létrejött megegyezést a munkásoknak ma tartott gyűlekezete nem fogadott el. Ennek következtében a békeszerződés nem ratifikáltván, érvényét veszítette. A munkásmozgalmak történetében eddigelő példátlanul álló e fejlemény, jóllehet is a malomtulajdonosok elhatározták, hogy azokat a munkásokat, akik azonnal munkába lépnek visszafogadják és a megállapodásban foglalt bérfeltételeket velük szemben kötelezőleg alkalmazzák. Egyébként ma hétfőn reggel az összes budapesti malmokban megindult a munka. A budapesti malomtulajdonosok ugyanis hirdetményben tudatták a munkásokkal, hogy azokat, akik hétfőn reggel munkába állnak visszafogadják azokkal a feltételekkel, amelyeket a szombati megegyezésben megállapítottak. Ezen az alapon bár a malommunkások többsége a sztrájk mellett szavazott, ma mégis annyi munkás jelentkezett, hogy mindegyikben megkezdheték a munkát.

Beck — Ischlben.

Budapest, aug. 13.

Beck báró osztrák miniszterelnök tegnap Ischlbe utazott, hogy öfelségének a folyó ügyekről jelentést tegyen.

Nem kell sok toillet.

Fürdőző hölgyközönség figyelmébe!

Bármely fürdőhelyről beküldött ruhát, bluzokat, alját **3—4 nap alatt tisztít és azonnal szállít**

Jutányos árak. — Jökéletes vegytisztítás.

A ruhakérdés megoldva

BRADOVKA GYULA vegytisztító-intézet **KASSA,** Kossuth Lajos-utca 24. sz.

A Pasics-kormány állása.

Budapest, aug. 13.

Több lapot bejárta az a hír, hogy az ismeretes kék-könyv ügy miatt a Pasics-kabinet állása megrendült. A szerb külügyi sajtóiroda ma megcáfolja ezeket a híreket.

Román hercegek utazása.

Budapest, aug. 13.

Ferdinánd román herceg és Mária hercegnő tegnap Sinajából külföldi utra utaztak. A herceg Kreufznach-ba, a hercegnő pedig Angolországba utazik.

A perzsák alkotmánya.

Páris, aug. 13.

A „Figaró“ értesülése szerint a párisi perzsa követ a nagyvezértől táviratot kapott, a melyben a nagyvezér közli vele, hogy a sah országának alkotmányt adott. A sah manifestuma kijelenti, hogy a sah nepe boldogságának és fejlődésének előmozdítására elhatározta, hogy a szükséges reformok megvalósításánál fölhasználja népének közreműködését. Ezért képviselőházat fog összehívni. A képviselőház egybehívása után tanácskozní fog az osztály igazgatását illető kérdésekben. A képviselők kiterjedt szólás-szabadságot fognak élvezni. A „Figaró“ jelentése szerint Perzsia lakossága a sah elhatározását nagy örömmel fogadta s a lap annak a reményének ad kifejezést, hogy most talán a szultán is hajlandó lesz arra, hogy birodalmának szintén adjon alkotmányt.

Szerencsétlenség a hadgyakorlaton.

Pola, aug. 13.

A 87. gyalogezred tegnapi gyakorlata alkalmával a 13. század egyik szakaszvezetőjét egy bokorban rejtőzködő mérges kígyó megcsípte. A szakaszvezetőt azonnal a kelyőrségi kórházba szállították. Állapota veszedelmes. Tegnap még egy baleset történt. Bulja Giacomo az 5. század egyik közkatonája fürdés közben a vízbe fult.

Pusztító vihar.

Kecskemét, aug. 13.

Ma éjjel félelmetes égiháboru volt, vakító villámok cikláztak át a levegőn, melyek sok fába belecsapván, alapos munkát adott a tűzoltóságoknak. A kecskeméti szőlők alján fekvő Hetényegyházán is több helyen lecsapott a villám, így egy Szücs József nevű munkás háza végébe, ahol a vihar dacára, a munkás felesége és 3 éves kis leánya künn feküdtek az eresz alatt. A villám megkerülte, átugrotta a szunnyadó gyermeket, ámde nem kímélte az anyját, akit leütött, megégetett úgy, hogy valószínűleg nem éri meg a reggelt.

Egy iskola jubileuma.

Kolozsvár, aug. 13.

A kolozsvári ev. református főgimnázium elöljárósága elhatározta, hogy 1907. szeptemberben megünnepli az iskola háromszáz éves fennállását s egyuttal Apáczai Cseri Jánosnak, e kollégium egykori díszének, tanári székfoglalója kétszázötven éves évfordulóját.

UJDONSÁGOK.

Csillaghullás.

Immár megkezdődött az augusztusi csillaghullás és ez a szép természeti tüntemény folytatódik az egész hónapban keresztül. Ez elég gyakran látható nálunk, de az

évnek egy másik időszakában sem olyan sűrűn, mint a következő napokban.

A csillaghullást még a néphit is megmagyarázhatatlan kapcsolatba hozta a léleknek földöntúli életével, anélkül azonban, hogy okát, alapját, magyarázatát adta volna. De hiába is kutatná ezt bárki. A tudományok éppen az utolsó században óriásit haladtak, de az abszolút tudás örökre elérhetetlen vágya marad a kornak.

Hagyjuk meg tehát a néphitet, mely valahányszor lehull egy-egy az ég boltozatáról, fülünkbe sugja, hogy meghalt valaki, a néplelek megnyilatkozásának ezt az ártatlan kedvtelését is naiv fölfogásában; nem árt senkinek s ma már jobbára amugy is csak ő tartja fenn az élet poézisét. Tudjuk nagyon jól, hogy a csillaghullás, a természetnek e nyári fenséges játéka nem az égieknek titkos jeladása s hogy ezeknek az apró égitesteknek éppen semmi közük az élthez, halálhoz, mellyel kapcsolatba hozták, de nem ítéljük kárhözatra azokat, akik egy-egy darabját házi oltárjaik alatt elrejtve imádják, mint egy-egy emberéletnek megkövesült emlékét.

— **Uj főispánok.** A Pesti Napló jelenti: O felsége Andrássy Gyula gróf belügyminiszter előterjesztésére Maramaros-megye főispánjává Ferdinándy Béla mohácsi képviselőt, a függetlenségi párt tagját nevezte ki. Az erről szóló királyi kézirat, mint jelentik, a hivatalos lap egyik legközelebbi számában jelenik meg. A többi üresedésben levő főispáni szék betöltése csak ősszel fog megtörténni. Ferdinándy Béla kinevezése az abauji közönséget közelről érinti. Tagja a vármegyei törvényhatósági bizottságnak s mint ilyen az ellenállás idején tevékeny részt vett a megye hazafias mozgalmában. Testvérbátyja Ferdinándy Gyula megyei főjegyzőnek. Az új főispánra a különböző nemzetiségű megyében a magyar érzés megerősítése vár. Es ez, ösmerve hazafias hevülését, agilitását s a társadalmi érintkezésben megnyerő sympathikus fellépését, hisz-szük teljes mértékben sikerülni fog neki s Marmaros a határszélen színmagyar érzés végvára lesz.

— **Közigazgatási ülés a városházán.** Kassa város közigazgatási bizottsága, ma délután 3 órakor a városházán ülést tart. A távollevő főispán helyett, ha csak az ülésre meg nem jön. Éder Ödön polgármester fog elnökölni.

— **A kassai honvédszobor.** A kassai honvédszobor bizottság holnap délután 3 órakor a városháza tanácstermében ülést tart, melyen a szoborleleplezésre vonatkozó ügyek kerülnek szónyegre.

— **Wlassics Gyula Csorbatón.** Wlassics Gyula, a közigazgatási bíróság elnöke családjával együtt nehány heti tartózkodásra Csorbatófürdőbe érkezett.

— **Nem lesz lószorozás.** A magyarországi husdrágaságnak egyik következménye az idén az lesz, hogy elmarad a szokásos lószorozás. A regruták tehát öreg lovakon fognak tanulni s az ezredeknek az idén maguknak kell majd a lóállomány kiegészítéséről gondoskodni.

— **Egy könyvalaku arany medaillon 2 arcképpel vasárnap elveszett.** Megtaláló szíveskedjék a tárgyat Mester István szabómester lakásán illó jutalom ellenében átadni.

— **Garázdálkodó baka.** Tegnap este a Nagyludmány-utcán halalmas botrányt csapott Miklós Lajos 34. gyalogezredbeli közlegény. Részegen dülöngött az utcán s e közben minden járó-kelőt s az ott lakókat kvalifikálhatatlan hangon szidalmazta, becsmérelte s oldalfegyverét kivonva üldözte az embereket. A lakók nagy ijedelem között menekültek a veszedelmes ember elől, aki valósággal diktátora lett az utcának. A szuronynyal való örökös handa-bandázás szerencsére senkit sem sebesített meg, ami nagyrészt Somos József szolga bátor föllépésének köszönhető. A baka őt is megtámadta s szuronyát magasra emelve belé

akarta fegyverét mártani. Ámde Somos kiragadta kezéből a szuronyt s a bakát öltrekapva elvitte az első rendőrhöz, ki azután bekísérte a városházára a garázda katonát. Miklós Lajos arca csupa kék daganat volt, ruhája pedig sáros, összeszakadozott. A katonai őrzővitte el a városházáról a lak-tanyába.

— **Talált tárgyak.** A Kazinczy Ferenc utcán több üres zsák találtatott. A Rákóczi köruton egy bársony női zsaket, mely valószínűleg kocsirol esett le találtatott. A rendőrségen átvehető a tárgyak.

— **A rendőrség büntet.** A kassai rendőrség az elmúlt héten a következőket ítélte el: Marczin Mihály és Kurnoczi István 5--5 napi elzárásra és egyenkint 100 korona pénzbírságra, mert mint ujoncok Amerikába akartak szökni. — Amerikába való közvetítés miatt Krajicska Ferencet 15 napi elzárásra és 200 korona pénzbüntetésre. — Állatkinzás miatt Ziegler Adolf és Kacsényák Andrást 10--10 kor. pénzbírságra. — Vizezett tej árusítása miatt Szedlák Mária tejárús bárcai lakost 12 órai elzárásra és 8 kor. pénzbírságra. — Udvar tisztátalanság miatt Fränkl Mór, Zipszer Józsefet 3--3, Viravecz Mihály és Várkony Dánielnét 4--4 kor, Majeresik Andrást 6 kor. pénzbírságra. — Katonai nem jelentkezés miatt 6 egyént 4--20 k. ig terjedő pénzbírságra. — Csendzavarás miatt 4 4 kor. pénzbüntetést kapott Stofesó Istvánné és Bodnár Mihályné. — Tiltott visszatérés miatt 6 egyént büntettek meg és toloncolták el, botrányt okozó részegségért pedig 16 egyént 4--50 koronáig terjedő pénzbírsággal sújtottak.

— **Firley jobban van.** Az eperjesi vilámvil. s erőátviteli telep művezetője, kit egy telepi munkás gyilkos szándékkal két helyütt megsúrt, annyira jobban van, hogy a kórházat már el is hagyhatta. Az elvetemült munkás az esküdtszék elé kerül.

— **Szerencsétlenség templom építkezésnél.** A Balogh János kassai építész által emelt makrancsi templomnak a múlt hét végén elkészült a gothikus boltozata is. Hétfőn délelőtt láttak hozzá a munkások, hogy a boltozatot támasztó gerendákat kiteszedjék. De mert, úglátszik, még keveset aludtak, minden óvatosság s figyelem nélkül dolgoztak. A helyett, hogy lassan kicsúsz-tatták volna az oszlopokat, kiemelték őket, velük együtt persze felemelték a merész ívben összefutó bolthajtást is, mely, miután támasztékát elvesztette, alázuhant. A beomlott falazat két munkást maga alá temetett, kiket mindjárt a kassai közkórházba szállítottak. Az egyik már gyógyultan távozott innét, a másik még betegen fekszik. A hatósági vizsgálat folyik.

— **Eltűnt tanár.** Héger Ferenc lőcsei tanár óriási adóság hátrahagyásával nejevel együtt eltűnt Lőcséről. A nagyszámu hitelezők Héger ellen a csőd elrendelését kérték.

Nagyobb mennyiségű makulaturapapír eladó. Régi ujságok, helyi- és fővárosi lapok kilója 16 fillér. Kapható a „Napló“ kiadóhivatalában, Kossuth L.-u. 16. (Bejárat Fazekas-u.)

Három szobás emeleti lakás fürdőszobával nov. 1-től kiadó Katona-kórház-utca 3.c. sz.

A „NAGYSZEBENI FÖLDHITELINTÉZET” jelzálogkölesőnei.

A nagyszebeni Földhitelintézet félévi törlesztési részletek utján visszafizetendő jelzálogkölesőket ad, mely részletekben a kamatok, kezelési díj és tőketörlesztés foglaltatik és pedig a következő feltételek alatt:

A.
4% kamat és $\frac{3}{4}$ % kezelési díj, összesen $4\frac{3}{4}$ %. — Legkisebb kölcsön 30,000 korona, 50 év törlesztéssel.

Visszafizetendő: 100 félévi részletben, félévi részlet a tőketörlesztéssel együtt 26:11 kor. 1000 kor. kölcsön után.

Ezen kölcsönök házakra nem engedélyeztetnek.

B.
 $4\frac{1}{4}$ % kamat és $\frac{3}{4}$ % kezelési díj, összesen 5%. — Legkisebb kölcsön 10,000 korona.
a) 50 évi törlesztéssel: Visszafizetendő 100 félévi részletben, félévi részlet a tőketörlesztéssel együtt 17:16 kor. 1000 korona kölcsön után.

b) 40 évi törlesztéssel: Visszafizetendő 80 félévi részletben, félévi részlet a tőketörlesztéssel együtt 28:80 korona 1000 korona kölcsön után.

c) 30 évi törlesztéssel: Visszafizetendő 60 félévi részletben, félévi részlet a tőketörlesztéssel együtt 32:01 korona 1000 korona kölcsön után.

C.
 $4\frac{1}{2}$ % kamat és $\frac{3}{4}$ % kezelési díj, összesen $5\frac{1}{2}$ %. — Legkisebb kölcsön 5000 korona
a) 50 évi törlesztéssel: Visszafizetendő 70 félévi részletben, félévi részlet a tőketörlesztéssel együtt 28:22 korona 1000 korona kölcsön után.

b) 40 évi törlesztéssel: Visszafizetendő 81 félévi részletben, félévi részlet a tőketörlesztéssel együtt 29:69 korona 1000 korona kölcsön után.

c) 30 évi törlesztéssel: Visszafizetendő 60 félévi részletben, félévi részlet a tőketörlesztéssel együtt 32:92 korona 1000 korona kölcsön után.

D.
 $4\frac{3}{4}$ % kamat és $\frac{3}{4}$ % kezelési díj, összesen $5\frac{1}{2}$ %. Legkisebb kölcsön 4000 korona.
a) 35 évi törlesztéssel: Visszafizetendő 70 félévi részletben, félévi részlet a tőketörlesztéssel együtt 32:05 kor. 1000 korona kölcsön után.

b) 25 évi törlesztéssel: Visszafizetendő 50 félévi részletben, félévi részlet a tőketörlesztéssel együtt 36:57 kor. 1000 korona kölcsön után.

c) 15 évi törlesztéssel: Visszafizetendő 30 félévi részletben, félévi részlet a tőketörlesztéssel együtt 48:52 kor. 1000 korona kölcsön után.

E.
5% kamat és $\frac{3}{4}$ % kezelési díj, összesen $5\frac{3}{4}$ %. Legkisebb kölcsön 2000 korona.
a) 30 évi törlesztéssel: Visszafizetendő 60 félévi részletben, félévi részlet a tőketörlesztéssel együtt 34:79 kor. 1000 korona kölcsön után.

b) 20 évi törlesztéssel: Visszafizetendő 40 félévi részletben, félévi részlet a tőketörlesztéssel együtt 41:75 kor. 1000 korona kölcsön után.

c) 10 évi törlesztéssel: Visszafizetendő 20 félévi részletben, félévi részlet a tőketörlesztéssel együtt 65:04 kor. 1000 korona kölcsön után.

A kölcsönök az egyszer s mindenkorra fizetendő felvételi és kezelési díj levonása után teljes árfolyamban, készpénzben fizetnek ki.

Bővebb felvilágosítással szolgál:

SPACZ ELEK Kassa, Fő-utca 65. II. em.

Klimatikus gyógyfürdő.	GLEICHENBERG	Nyári üdülő. Idény: Május – októb.
(Stájerország.)		
GYÓGYAVALLATOK: Légzőszervek hurutos bajai (Asztma, Emphysem) az emésztési zervek, szív-izmok megbetegedésénél, ideg- joknál stb.	GYÓGYESZKÖZÖK: Inhalációs terapia. pneumatikus kamarák, hidegvizgyógyintézet, szénsavas fürdők, Fango-gyógyimód stb. stb.	GYÓGYFORRÁSOK: Konstantin- Emma-forrás, Szent-János-kut, Remete-forrás.
Kimerítő képes prospektussal szolgál, lakás- és kocsimegrendeléseket elfogad a fürdőigazgatóság.		

Kassai Jelzálogbank r. t.

FŐ-UTCA 4. SZÁM

Betétek könyvecskékre és folyószámlára.

Törlesztéses jelzálog-kölesönök

25—65 évi időtartamra. Elszámolás levonás nélkül teljes értékben készpénzben. — A telekkönyvi keresz-
* túlvitel minimális költséggel van egybekötve. *

Zálogleveles kölesönök díjmentes közvetítése. — Con-
versiók lebonyolítása. — Értékpapírok, idegen pénzek
vétele és eladása. — Szelvények levonás nélküli beváltása.

Minden egyéb bankügylet gyors és előnyös lebonyolítása.

Kiadó: Murányi József.

Kassai iparosok.

E rovatban való közlés díja
a kiadóhivatalban megtudható.

1123. szám.
M—1906.

Hirdetmény.

Abauj-Torna vármegye alispánja az 1906. évi augusztus hó 8-án kelt 8721. számu határozatával a pálháza-hidasnémeti th. közuton levő 21, 22, 23 és 66. számu továbbá a hidas-németi-zsadányi-bödi th. közuton levő 13 és 16 sz. s végre bárcza-nagyszaláncz szécskereszturi th. közuton levő 18. számu áteresztők betonból való újból építését 2258. kor. 36 fill. összeg erejéig engedélyezte.

A fentemlített munkák kivitelének biztosítása céljából az 1906. évi augusztus hó 30-ik napjának d. e. 10 órájára az alispán hivatalos helyiségében tartandó zárt ajánlati versenytárgyalás hirdettetik.

A versenyezni óhajtok felhivatnak, hogy a fentebbi munkálatok végrehajtásának elvállalására vonatkozó zárt ajánlataikat a kitézött nap d. e. 10 órájáig a nevezett hivatalhoz annyival is inkább igyekezzenek beadni, mivel a későbbben érkezettek figyelembe nem fognak vétetni.

Az ajánlathoz az általános feltételekben előirt az engedélyezett költségösszeg 5%-ának megfelelő bántpénz csatolandó.

A szóban forgó munkálatra vonatkozó műszaki művelet és részletes feltételek az alulirt m. kir. államépítészeti hivatalnál a rendes hivatalos órákban naponkint megtekinthetők. Az ajánlati költségvetés az államépítészeti hivatalnál megszereshető.

M. kir. államépítészeti hivatal.

Kassa, 1906. évi augusztus hó 9-én.

Markó Gusztáv,
kir. főmérnök.

1124. szám.
M—1906.

Hirdetmény.

Abauj-Torna vármegye alispánja az 1906. évi augusztus hó 8-án kelt 8395. számu határozatával a kassai, füzéri, gönczi, szikszói és cserehádi járási utbiztoságok területén levő törvh. közutakon szükséges korlát és kerekvetők felállítását 5570 korona összeg erejéig engedélyezte.

A fentemlített munkák kivitelének biztosítása céljából az 1906. évi augusztus hó 30-ik napjának d. e. 11 órájára az alispáni hivatal helyiségében tartandó zárt ajánlati versenytárgyalás hirdettetik.

Ajánlat tehető az összes munkákra együttesen, és járasonként külön-külön is.

A versenyezni óhajtok felhivatnak, hogy zárt ajánlataikat a kitézött nap d. e. 11 órájáig a nevezett hivatalhoz annyival inkább igyekezzenek beadni, mivel a későbbben érkezettek figyelembe nem fognak vétetni.

Az ajánlathoz az általános feltételekben előirt az engedélyezett költség összeg 5%-ának megfelelő bántpénz csatolandó.

A szóban forgó munkálatra vonatkozó műszaki művelet és részletes feltételek az alulirt kir. államépítészeti hivatalnál a rendes hivatalos órákban naponkint megtekinthetők.

M. kir. államépítészeti hivatal.

Markó Gusztáv,
kir. főmérnök.

Nyomatott VITEZ A. UT. KASSA